



Please read the following instructions and warnings carefully.

Keep this instruction manual for future reference.
Tools required:
Phillips head screwdriver (not included).
In portable mode, Parent's Unit requires 3 "AAA" batteries (not included).

For Technical Support Call 1-800-268-6237 or E-Mail at customerservice@summerinfant.com

For use with children from birth and up.

### **WARNING:**

Adult assembly required. Keep small parts away from children when assembling.



### INSTRUCTION MANUAL

# DAY AND NIGHT COLOR FLAT SCREEN VIDEO MONITORING SYSTEM™

# **A CAUTION:**

KEEP SMALL PARTS OUT OF CHILD'S REACH.

See page 8 for contact information if you should need to order replacement or additional products.

# **MARNING:**

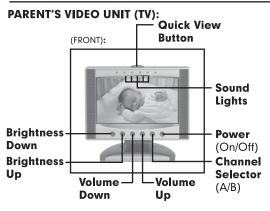
# THIS PRODUCT CANNOT REPLACE RESPONSIBLE ADULT SUPERVISION.

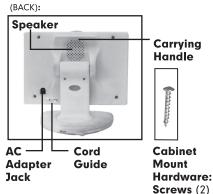
- Prevent cord entanglement do not place Camera in crib or within arm's reach of the baby. Use enclosed Security Clips to help secure cords away from baby's reach. Never use extension cords with AC adapters. Only use the AC Adapters provided.
- When an AC Adapter is plugged into an electrical outlet, do not touch the exposed end.
- Test monitor before first use, periodically, and when changing location of the Camera.
- Do not use monitor near water (such as bathtub, sink, etc.).
- Keep monitor away from heat sources (such as stoves, radiators, etc.).
- Make sure there is proper ventilation around all monitor components.
   Do not place on sofas, cushions, beds, etc. which may block ventilation.
- Nursery monitors use public airwaves to transmit signals. This monitor
  may pick up signals from other monitors or similar devices and signals
  broadcast by this monitor may be picked up by other receivers.
- This product is not a toy. Do not allow children to play with it.
- This product contains small parts. Adult assembly required. Exercise care when unpacking and assembling the product.

# **A BATTERY WARNING:**

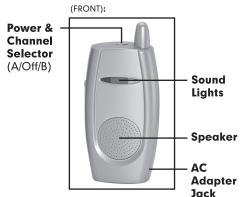
- Do not mix old and new batteries.
- Do not mix alkaline, standard, or rechargeable batteries.
- Remove batteries and unplug the AC Adapter when product is stored for long period of time or when batteries are exhausted.
- Dispose of exhausted batteries properly.

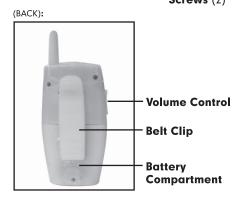
### **FEATURES & COMPONENTS:**





#### **PARENT'S AUDIO UNIT:**





#### **CAMERA:**



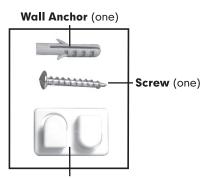




Video AC Adapte: (large)



Audio
AC Adapter (small)



Security Clips (six)



Camera AC Adapter (medium)

### SET UP & USE:

#### CAMERA

**Table Top:** Tilt Camera/Microphone up. (Figure A). Place Camera in nursery for best view of baby and crib. Place the Camera on a flat surface, such as a dresser, bureau, or shelf.

**Wall Mounting:** Be sure not to place camera in crib or within arm's reach of baby. **Note:** Be sure to test reception and Camera positioning before mounting to a wall (See "**Testing Your Initial Setup"** on page 5).

- a) Pre-drill a hole in the wall using a 3/16" (4.8mm) drill bit (Figure B).
- b) Insert wall anchor (included) into hole and gently tap with a hammer until flush with the wall.
- c) Insert screw (included) into wall anchor. Tighten screw until 1/4" (6.2mm) of screw is exposed.
- d) Insert smaller AC Adapter into Camera's AC Adapter Jack.
- e) Slide Camera down onto screw until Camera is secure to wall.
- f) Plug AC Adapter into a standard electrical outlet.
- g) Secure cord to wall using 6 Security Clips (included) to keep cord away from baby's reach (Figure C).

#### **To Adjust Camera:**

**Step 1:** Place Camera on a hard, well ventilated surface approximately 4-6 feet from child. Pivot Camera Lens upward until it is upright in base. For best viewing angle, camera may be rotated left or right or tilted forward or backward. Loosen angle adjustment knob to tilt camera forward or backward and tighten angle adjustment knob when desired angle is achieved.

**Step 2:** Set Channel Selector to channel A. The Power On LED will illuminate solid green.

#### **PARENT'S VIDEO UNIT**

Step 1: Position Parent's Video Unit away from nursery.

**Step 2:** Plug the larger AC Adapter into the Video Unit's AC Adapter Jack. Plug the other end into a standard electrical outlet.

**Note:** Use the Cord Guide, located on the Video Unit back, to secure power cord, and feed cord through the hole in the back of the Video Unit stand. (Figure D).

**Step 3:** Turn the Video Unit on by choosing Channel A on the Channel Selector. The Power On LED will illuminate green. Press the Quick View Button once for a view of the nursery.

**Step 4:** Adjust the volume as needed using the Volume Control. Adjust picture using the Brightness Down and Brightness Up buttons on the front of the Video Unit.

**Step 5:** For audio and no video, press the Quick View/Video On/Off Button again to shut off the video mode.







### SET UP & USE:

**Step 6:** To turn the Video Unit off completely, press and hold (Power On/Off) button.

#### **Testing Your Initial Setup:**

Be sure to test your monitor's reception before initial use. We also recommend testing your monitor's reception periodically. Please keep in mind that the Day and Night Video Monitor will not provide the same level of picture quality as your television with cable, satellite dish, or digital service.

To test reception you will need two adults. One adult should view the picture on the Video Unit while the other is in the nursery to adjust the Camera. Often the quality of the reception can be improved by slightly repositioning the Camera, Video Unit, or both. Adjust the picture quality on the Video Unit as needed by using the Brightness Control.

To test sound quality, have one adult speak in both a normal tone and a whisper near the crib. Adjust volume on the Video Unit's Volume Control as needed.

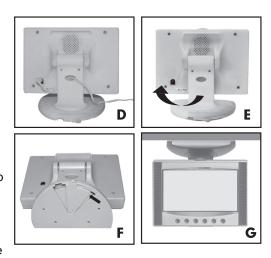
## To Mount Parents Video Unit (TV) Under Cabinet:

**Step 1:** Swing out Video Unit Base (Figure E).

**Step 2:** Slide dial on Video Unit Base from "lock Icon" to "unlock Icon" (Figure F).

**Step 3:** Mount Video Unit Base to underneath cabinet using included screws (Figure G).

**Step 4:** Slide Video Unit back into Video Unit base and move dial on Video Unit base back to lock. To use Video Unit in other areas around the house, simply move dial on Video Unit base to unlock, remove unit, and swing Video Unit base back to standard position.



#### PARENT'S AUDIO UNIT

**Step 1:** Place the Parent's Audio Unit in the room from which you want to monitor your baby (ie. bedroom or living room). Plug an AC Adapter into the AC Adapter Jack on the back of the Audio Unit and the other end into a standard electrical outlet.

Step 2: Slide power switch to On position on top of Audio Unit.

Step 3: Set Volume to desired level using Volume Control on side of Audio Unit.

#### To use the Parent's Audio Unit in Portable Mode:

For use in portable mode, the Audio Unit requires three "AAA" batteries (not included). Open battery compartment door using a phillips screwdriver and insert 3 "AAA" batteries. Replace battery compartment door.

#### **Belt Clip:**

For convenience and portability, you can clip the Audio Unit to your belt or waistband.

### TIPS FOR IMPROVING RECEPTION:

- Change the channel on both the TV and the Camera. Always make sure they are set to the same channel (both on A or both on B).
- Position the TV closer to the camera if necessary.
- Move TV away from other monitors, cordless phones, walkie-talkies, etc.; even slightly could greatly improve reception.
- If you hear a feedback or squealing noise, move the Camera and the TV further away from each other.

### **SPECIAL FEATURES:**

- Sound Lights: The 5 Sound Lights will illuminate on the TV depending on the level of your baby's sounds. For example, if your child is just cooing, only one or two lights will illuminate. If your baby is crying, several will illuminate, depending on how loud she is crying. This feature is particularly helpful if you are in a noisy room.
- Quick View Button: This button turns the video mode on. If you only want to hear your baby, press the Quick View Button again to shut off the video. The Quick View Button is ideal for easily turning on the video option in the middle of the night.
- **Night Vision:** In a darkened room the monitor will automatically use its infrared LED's to transmit a clear image of baby, so you can see your child at night!
- Multi-Position Camera/Microphone: The Camera/ Microphone should be adjusted so it is
  facing baby as directly as possible. This multi-position feature is unique to Summer Infant
  nursery monitors. It allows the microphone to focus on baby's voice while filtering out other
  household noises.

### PROBLEM SOLVING:

No picture or sound on TV

- Make sure the Camera and TV are "ON"
- · Make sure the AC Adapters are plugged in
- Make sure the outlets are working
- Make sure the Camera and TV are set to the same channel (try using the other channel if necessary)
- Set volume to a higher setting

#### Sound but no picture on TV

- Press the Quick View/Video On/Off Button once to turn on video mode
- Try adjusting the Brightness, Contrast and Vertical Hold Dials on the TV
- Test reception by moving the TV and/or Camera to different locations
- Make sure the Camera and TV are set to the same channel (try setting both to the alternate channel if necessary)

#### Picture but no sound on TV

- Turn up the volume on the TV using the Volume Control
- Make sure the Camera and TV are set on the same channel (try setting both to the alternate channel if necessary)

#### Picture not clear on TV

 Make sure the Camera and TV are set on the same channel (try setting both to the alternate channel if necessary) Picture not clear on TV (continued)

- Position the TV closer to the camera if necessary
- Move TV away from other monitors, cordless phones, walkie-talkies, etc.
- Try adjusting the Brightness, Contrast and Vertical Hold Dials on the TV
- Test reception by moving the TV and/or Camera to different locations

Squealing sound coming from speaker on TV

- Move the Camera and the TV further away from each other
- Turn the volume down

No sound coming from speaker on Parent's Unit

- Make sure the Camera and Parent's Unit are "ON"
- Set volume to a higher setting.

Squealing sound coming from speaker on Parent's Unit

- Move the Camera and the TV further away from each other
- Turn the volume down

Weak reception or no reception

- Make sure the Camera and Parent's Unit are "ON"
- Move Parent's Unit closer to the Camera
- Make sure the battery is charged



#### IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

- 1) Read Instructions All the safety and operating instructions should be read before the product is operated.
- 2) Retain Instructions The safety and operating instructions should be retained for future reference.
- 3) Heed Warnings All warnings on the product and in the operating instructions should be adhered to.
- 4) Follow Instructions All operating and use instructions should be followed.
- Cleaning Unplug this product from the wall outlet before cleaning. Do not use liquid cleaners or aerosol cleaners.
   Use a damp cloth for cleaning.
- 6) Attachments Do not use attachments not recommended by the product manufacturer as they may cause hazards.
- 7) Water and Moisture Do not use this product near water for example, near a bath tub, wash bowl, kitchen sink, or laundry tub; in a wet basement; or near a swimming pool; and the like.
- 8) Accessories Do not place this product on an unstable cart, stand, tripod, bracket, or table. The product may fall, causing serious injury to a child or adult, and serious damage to the product. Use only with a cart, stand, tripod, bracket, or table recommended by the manufacturer, or sold with the product. Any mounting of the product should follow the manufacturer's instructions, and should use a mounting accessory recommended by the manufacturer.
- 9) Ventilation Slots and openings in the cabinet are provided for ventilation and to ensure reliable operation of the product and to protect it from overheating, and these openings must not be blocked or covered. The openings should never be blocked by placing the product on a bed, sofa, rug, or other similar surfaces. This product should not be placed in a built-in installation such as a bookcase or rack unless proper ventilation is provided or the manufacturer's instructions have been adhered to.
- 10) Power Sources This product should be operated only from the type of power source indicated on the marking label. If you are not sure of the type of power supply to your home, consult your product dealer or local power company. For products intended to operate from battery power, or other sources, refer to the operating instructions.
- 11) Power-Cord Protection Power-supply cords should be routed so that they are not likely to be walked on or pinched by items placed upon or against them, paying particular attention to cords at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the product.
- 12) Power Lines An outside antenna system should not be located in the vicinity of overhead power lines or other electric light or power circuits, or where it can fall into such power lines or circuits. When installing an outside antenna system, extreme care should be taken to keep from touching such power lines or circuits as contact with them might be fatal.
- 13) Overloading Do not overload wall outlets, extension cords, or integral convenience receptacles as this can result in a risk of fire or electric shock.
- 14) Object and Liquid Entry Never push objects of any kind into this product through openings as they may touch dangerous voltage points or short-out parts that could result in a fire or electric shock. Never spill liquid of any kind on the product.
- 15) Servicing Do not attempt to service this product yourself as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage or other hazards. Refer all servicing to qualified service personnel.
- 16) Damage Requiring Service Unplug this product from the wall outlet and refer servicing to qualified service personnel under the following conditions:
  - a) When the power-supply cord or plug is damaged,
  - b) If liquid has been spilled, or objects have fallen into the product,
  - c) If the product has been exposed to rain or water,
  - d) If the product does not operate normally by following the operating instructions. Adjusting only those controls that are covered by the operating instructions as an improper adjustment of other controls may result in damage and will often require extensive work by a qualified technician to restore the product to its normal operation.
  - e) If the product has been dropped or damaged in any way, and
  - f) When the product exhibits a distinct change in performance this indicated a need for service.
- 17) Replacement Parts When replacement parts are required, be sure the service technician has used replacement parts specified by the manufacturer or have the same characteristics as the original part. Unauthorized substitutions may result in fire, electric shock, or other hazards.
- 18) Safety Check Upon completion of any service or repairs to this product, ask the service technician to perform safety checks to determine that the product is in proper operating condition.
- 19) Wall or Ceiling Mounting The product should be mounted to a wall or ceiling only as recommended by the manufacturer.
- 20) Heat The product should be situated away from heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other products (including amplifiers) that produce heat.

#### **Summer Infant, Inc. Monitor Warranty Policy**

Summer Infant, Inc. will repair or replace (at our option) your unit free of charge for 12 months from the date of purchase if the unit is defective in workmanship or materials. To claim your repair/replacement, the product must be returned to Summer Infant along with a copy of the original purchase receipt. In the absence of the purchase receipt, the warranty will be 12 months from the date of manufacture.

This warranty does not apply to normal wear or damage from misuse, abuse, improper storage and handling, installation, accident, unauthorized repair or alteration.

Please contact our Customer Service Department by phone at 1-800-268-6237 or via email at customerservice@summerinfant.com for details.

#### **FCC Information**

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

CAUTION: Changes or modifications not expressly approved by Summer Infant may void the users authority to operate this equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiver.
- Increase the separation between the equipment and the receiver
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help

We at Summer Infant stand behind all of our products. If you are not completely satisfied or have any questions, please contact our Customer Service Department at 1-800-268-6237 or e-mail us at customerservice@summerinfant.com.

Summer Infant, Inc. 1275 Park East Drive Woonsocket, RI 02895 USA 1-800-268-6237 © 2007 Summer Infant, Inc. Please retain information for future reference. Summer Infant Europe, LTD.
Office Suite 6, Second Floor
Bournehall House, Bournehall Road
Bushey, Hertfordshire WD23 3HP
+44 (0) 208 420 4429
Colors and styles may vary.
MADE IN CHINA







Veuillez lire attentivement les instructions et les avertissements suivants.

Conservez ce manuel d'utilisation afin de pouvoir vous y reporter ultérieurement.

Outils requis:

Tournevis à tête cruciforme (non inclus). En mode portatif, l'unité des parents requiert 3 piles « AAA » (non comprises).

Pour contacter le service après-vente, envoyez un e-mail à cette adresse : customerservice@summerinfant.com

Pour une utilisation à partir de la naissance.

### riangle avertissement :

Montage par un adulte requis. Faites attention lors du déballaget du montage du produit.



### MANUEL D'UTILISATION

# DAY AND NIGHT COLOR FLAT SCREEN VIDEO MONITORING SYSTEM™

# riangle ATTENTION :

TENIR LES PETITES PIÈCES HORS DE PORTÉE DES ENFANTS.

Tous les renseignements dont vous aurez besoin pour nous contacter lorsque viendra le moment de commander des pièces de rechange ou d'acheter d'autres produits sont en page 16.

# **AVERTISSEMENT:**

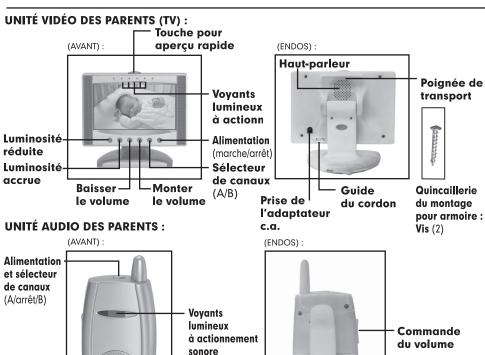
CE PRODUIT NE REMPLACE EN AUCUN CAS LA SUPERVISION D'UN ADULTE RESPONSABLE.

- Prévention des enchevêtrements dans le cordon d'alimentation. Ne pas placer la caméra dans le lit du bébé ou à portée du bébé. Utiliser les attaches de sécurité incluses afin de bien placer le cordon d'alimentation hors de la portée du bébé. Ne jamais utiliser de rallonges avec les adaptateurs c.a. Utiliser seulement les adaptateurs c.a. fournis.
- Lorsque l'adaptateur c.a. est branché dans une prise murale, ne jamais toucher à l'extrémité à découvert.
- Tester le moniteur avant la première utilisation, de façon périodique et lorsque vous déplacez la caméra.
- Ne jamais utiliser le moniteur en présence d'eau (baignoires, éviers, etc.).
- Éloigner le moniteur des sources de chaleur (cuisinières, radiateurs, etc.).
- S'assurer de la présence d'une bonne circulation d'air autour de tous les composants du moniteur. Ne pas placer le moniteur sur les canapés, les coussins, les lits, etc. lesquels pourraient bloquer la ventilation.
- Les interphones de surveillance utilisent les fréquences radio publiques afin de transmettre leurs signaux. Cet interphone peut capter les signaux d'autres interphones ou appareils semblables et les signaux télédiffusés par cet interphone peuvent également être captés par d'autres récepteurs.
- Ce produit n'est pas un jouet. Ne pas laisser les enfants jouer avec le produit.
- Ce produit contient de petites pièces. L'assemblage par un adulte est requis. Faire attention à ce produit lorsque vous le déballez et l'assemblez.

# **AVERTISSEMENT RELATIF AUX PILES:**

- Ne mélangez pas les piles usagées et les piles neuves.
- Ne mélangez pas les piles alcalines, standard ou rechargeables.
- Retirez les piles et débranchez la mèche du bloc-piles rechargeable lorsque le produit est entreposé pendant une longue période ou lorsque les piles sont déchargées.
- Disposez des piles déchargées de manière appropriée.

### **COMPOSANTS ET FONCTIONS:**



Haut-parleur

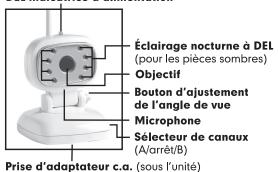
l'adaptateur

Prise de

c.a.

#### CAMÉRA:

#### **DEL** indicatrice d'alimentation

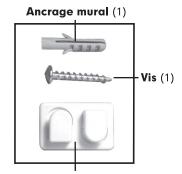




Adaptateur vidéo c.a. (grand modèle)



Adaptateur audio c.a. (petit modèle)



**Aarafe** 

de Ceinture Compartiment

des piles

Attaches de sécurité (6)



Adaptateur de caméra c.a. (mileu modèle)

### INSTALLATION ET UTILISATION :

#### CAMÉRA

**Dessus de table :** Incliner la caméra/microphone vers le haut. (Figure A). Placer la caméra dans la chambre du bébé de façon à obtenir la meilleure prise de vue du bébé et de son lit. Placer la caméra sur une surface plane, telle qu'une commode, un bureau, ou une tablette.

**Montage mural :** S'assurer de ne pas placer la caméra dans le lit de bébé ou à portée de bébé. **Remarque :** S'assurer de tester la réception et la position de la caméra avant d'effectuer le montage mural (Consulter la section « **Vérification de l'installation initiale** » en page 13).

- a) Percer un trou à l'aide d'une perceuse dans le mur en utilisant une mèche de 3/16 po (4,8 mm) (Figure B).
- b) Insérer l'ancrage mural (inclus) dans le trou et tapoter doucement à l'aide d'un marteau jusqu'à ce qu'il affleure avec le mur.
- c) Insérer la vis (inclusé) dans l'ancrage mural. Visser les vis et laissez-les faire saillie sur 1/4 po (6,2 mm).
- d) Insérer le plus petit adaptateur c.a. dans la prise de l'adaptateur c.a. de la caméra.
- e) Faire glisser la caméra vers le bas jusqu'à ce qu'elle soit positionnée sur le vis et bien en place sur le mur.
- f) Brancher l'adaptateur c.a. dans une prise électrique standard.
- g) Fixer soigneusement le cordon d'alimentation au moyen des six attaches de sécurité (incluses) afin de garder le cordon hors de portée de bébé (Figure C).







#### Pour ajuster la caméra:

Étape 1: Placer la caméra sur une surface dure et bien aérée, à une distance d'environ 1,20 à 1,80 mètres (de 4 à 6 pi) de l'enfant. Faire pivoter l'objectif de la caméra vers le haut jusqu'à ce qu'il soit à la verticale dans la base. Afin d'obtenir le meilleur angle de vision, faire pivoter la caméra à gauche ou à droite ou l'incliner vers l'avant ou l'arrière. Dévisser le bouton d'ajustement de l'angle afin d'incliner la caméra vers l'avant ou l'arrière puis revisser le bouton lorsque l'angle est ajusté à votre goût.

**Étape 2 :** Syntoniser le sélecteur de canaux sur le canal A. Le voyant DEL indicateur d'alimentation s'illuminera d'un vert brillant.

#### UNITÉ VIDÉO DES PARENTS

Étape 1 : Éloigner l'unité vidéo des parents de la chambre du bébé.

**Étape 2 :** Brancher le plus grand adaptateur dans la fiche pour l'adaptateur c.a. de l'unité vidéo. Brancher l'autre extrémité dans une prise électrique standard.

Remarque : Utiliser le guide du cordon d'alimentation logé à l'arrière de l'unité vidéo afin de bien fixer le cordon d'alimentation. Passer le cordon dans le trou situé à l'arrière du support de l'unité vidéo. (Figure D).

**Étape 3 :** Mettre l'unité vidéo sous tension en syntonisant le canal A sur le sélecteur de canaux. Le voyant DEL indicateur d'alimentation s'illuminera en vert. Appuyer à une reprise sur le bouton « Vue rapide » pour avoir un apercu de la chambre du bébé.

Étape 4 : Au besoin, ajuster le volume au moyen de la commande du volume. Ajuster l'image en utilisant les boutons « Luminosité accrue » et « Luminosité réduite » placés à l'avant de l'unité vidéo.

**Étape 5 :** Pour obtenir l'audio sans images, appuyer de nouveau sur le bouton « Vue rapide/Vidéo marche/Arrêt » afin de désactiver le mode vidéo.

### **INSTALLATION ET UTILISATION:**

Étape 6 : Pour éteindre l'unité vidéo complètement, appuyer sur le bouton et le maintenir enfoncé (Mise en marche/Arrêt).

#### Vérification de l'installation initiale :

S'assurer de vérifier la réception de votre moniteur avant la première utilisation. Nous recommandons également de vérifier la réception de votre moniteur périodiquement. Se rappeler que le moniteur vidéo « Jour et Nuit » ne fournira pas le même niveau de qualité d'image que votre téléviseur avec câble, antenne parabolique ou réception numérique.

Pour vérifier la réception vous aurez besoin de deux adultes. Un adulte devrait voir l'image sur l'unité vidéo pendant que l'autre est dans la chambre de bébé pour ajuster la caméra. La qualité de la réception peut souvent être améliorée en repositionnant légèrement la caméra, l'unité vidéo ou les deux. Ajuster la qualité de l'image sur l'unité vidéo selon les besoins en utilisant la commande de luminosité.

Pour vérifier la qualité du son, demander à un adulte de parler d'un ton normal puis en chuchotant près du lit. Le cas échéant, ajuster le volume au moyen de la commande de volume de l'unité vidéo.

# Pour monter l'unité vidéo des parents (TV) sous une armoire :

**Étape 1 :** Déployer la base de l'unité vidéo (Figure E).

Étape 2 : Faire glisser la mollette sur la base de l'unité vidéo de la position « Icône verrouillée » vers « Icône déverrouillée ». (Figure F).

**Étape 3 :** Monter la base de l'unité vidéo sous l'armoire en utilisant les vis incluses (Figure G).

Étape 4 : Faire glisser l'unité vidéo à l'intérieur de la base de l'unité vidéo et faire tourner la mollette vers « Icône déverrouillée ». Pour vous servir de l'unité vidéo dans d'autres endroits de la maison, simplement tourner la mollette sur la base de l'unité vidéo à déverrouiller, enlever l'unité et replacer l'unité vidéo en position normale.









#### UNITÉ AUDIO DES PARENTS

Étape 1 : Placer l'unité audio des parents dans la chambre à partir de laquelle vous voulez surveiller votre bébé (c.-à-d., la chambre à coucher ou le salon). Brancher l'adaptateur c.a. dans la fiche pour l'adaptateur c.a. à l'arrière de l'unité audio et l'autre extrémité dans une prise électrique standard.

**Étape 2 :** Faire coulisser le bouton de l'interrupteur en position de mise sous tension sur le dessus de l'unité audio.

Étape 3 : Régler le volume au niveau désiré en utilisant la commande du volume sur le côté de l'unité audio.

#### Pour utiliser l'unité audio des parents en mode portatif :

Pour une utilisation en mode portatif, l'unité audio requiert trois piles « AAA » (non incluses). Ouvrir le couvercle du compartiment à piles au moyen d'un tournevis à tête cruciforme et y insérer 3 piles « AAA ». Refermer le couvercle du compartiment à piles.

#### Pince ceinture:

À des fins de commodité et de transport, vous pouvez fixer votre unité audio à votre ceinture ou à votre taille.

# **CONSEILS POUR AMÉLIORER LA RÉCEPTION:**

- Changer le canal sur le téléviseur et la caméra. Toujours s'assurer qu'ils sont syntonisés sur le même canal (les deux sur le A ou les deux sur le B).
- Au besoin, rapprocher le téléviseur de la caméra.
- Éloigner le téléviseur des autres moniteurs, téléphones sans fil, émetteurs-récepteurs, etc.; un léger déplacement pourrait améliorer grandement la réception.
- Si vous entendez des bruits de fond ou un sifflement, éloigner la caméra du téléviseur.

### FONCTIONFONCTIONS SPÉCIALES:

- Voyants lumineux à actionnement sonore: Les 5 voyants lumineux s'illumineront sur le téléviseur en fonction du niveau des bruits émis par votre bébé. Par exemple, si votre enfant ne fait que gazouiller seulement un ou deux voyants s'illumineront. Si votre bébé pleure, plusieurs s'illumineront selon l'intensité des pleurs. Cette caractéristique est particulièrement utile si vous êtes dans une pièce bruyante.
- Le bouton « Vue rapide » : Ce bouton actionne le mode vidéo. Si vous voulez seulement entendre votre bébé, appuyer de nouveau sur le bouton « Vue rapide » pour éteindre le mode vidéo. Le bouton « Vue rapide » est idéal pour actionner facilement l'option vidéo au milieu de la nuit.
- Vision nocturne: Dans une chambre sombre, le moniteur utilisera automatiquement sa DEL à infrarouge pour transmettre une image claire de bébé et afin que vous puissiez le voir pendant la nuit!
- Caméra/microphone à positions multiples: La caméra/le microphone devraient être ajustés de sorte qu'ils soient le plus possible directement placés en face du bébé. Cette caractéristique multi-positions est exclusive aux moniteurs de chambre Summer Infant. Cela permet au microphone de se centrer sur la voix du bébé tout en filtrant les autres bruits de la maisonnée.

# SOLUTION DE PROBLÈMES :

Aucune image ou aucun son sur le téléviseur

- S'assurer que la caméra et le téléviseur sont sous tension
- · S'assurer que les adaptateurs c.a. sont branchés
- S'assurer que les prises fonctionnent
- S'assurer que la caméra et le téléviseur sont syntonisés sur le même canal (essayer d'utiliser l'autre canal le cas échéant)
- · Augmenter le volume au bésoin

Du son mais pas d'image sur le téléviseur

- Appuyer à une reprise sur le bouton « Vue rapide/Vidéo en marche/Arrêt » pour actionner le mode vidéo
- Sur le téléviseur, essayer d'ajuster le niveau de luminosité, de contraste et de stabilité verticale à l'aide des boutons
- Vérifier la réception en déplaçant le téléviseur et/ou la caméra à différents endroits
- S'assurer que la caméra et le téléviseur sont syntonisés sur le même canal (au besoin, syntoniser l'autre canal pour les deux appareils)

Image mais pas de son sur le téléviseur

- Augmenter le volume sur le téléviseur au moyen de la commande du volume
- S'assurer que la caméra et le téléviseur sont syntonisés sur le même canal (au besoin, syntoniser l'autre canal pour les deux appareils)

Image brouillée sur le téléviseur

 S'assurer que la caméra et le téléviseur sont syntonisés sur le même canal (au besoin, syntoniser l'autre canal pour les deux appareils) Image brouillée sur le téléviseur (suite)

- Au besoin, rapprocher le téléviseur de la caméra
- Éloigner le téléviseur des autres moniteurs, téléphones sans fil, émetteurs-récepteurs, etc.
- Sur le téléviseur, essayer d'ajuster le niveau de luminosité, de contraste et de stabilité verticale à l'aide des boutons
- Vérifier la réception en déplaçant le téléviseur et/ou la caméra à différents endroits

Sifflement provenant du haut-parleur du téléviseur

- Éloigner la caméra et le téléviseur l'un de l'autre
- Baisser le volume

Aucun son provenant du haut-parleur sur l'unité des parents

- S'assurer que la caméra et l'unité des parents sont sous tension
- Augmenter le volume au besoin.

Sifflement provenant du haut-parleur sur l'unité des parents

- Éloigner la caméra et le téléviseur l'un de l'autre
- Baisser le volume

Réception faible ou aucune réception

- S'assurer que la caméra et l'unité des parents sont sous tension
- Rapprocher l'unité des parents de la caméra
- S'assurer que la pile est à pleine charge

#### DIRECTIVES IMPORTANTES EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ

- Lire les directives Toutes les directives en matière de sécurité et d'opération devraient être lues avant de se servir du produit.
- Conserver les directives Les directives en matière de sécurité et d'opération devraient être conservées pour référence ultérieure.
- MISE EN GARDE
  RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE
  NE PAS OUVRIR

  NE PAS EXPOSER À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ
- Respecter les avertissements Respecter tous les avertissements apposés sur le produit et décrits dans les directives d'opération.
- 4) Respecter les directives Les directives d'opération et d'utilisation devraient être respectées.
- Nettoyage Débrancher l'appareil de la prise murale avant de le nettoyer. Ne pas utiliser de produits nettoyants liquides ou en aérosol. Utiliser un chiffon humide pour nettoyer.
- Accessoires Ne pas utiliser d'accessoires non-recommandés par le fabricant du produit car cela pourrait représenter un danger.
- 7) Eau et humidité Ne pas utiliser ce produit près de l'eau par exemple, près d'une baignoire, d'un bassin de lessive, d'un évier de cuisine ou d'un bac à blanchisserie; dans un sous-sol humide; près d'une piscine et autres endroits semblables.
- 8) Équipement accessoire Ne pas placer ce produit sur un chariot, une base, un trépied, un support ou une table instable. Le produit pourrait tomber et causer de sérieuses blessures à un enfant ou un adulte et de sérieux dommages au produit. Produit à n'utiliser que sur un chariot, une base, un trépied, un support ou une table recommandé(e) par le fabricant ou vendu(e) avec le produit. Tout montage du produit devrait être en conformité aux directives du fabricant et devrait utiliser un équipement accessoire recommandé par le fabricant.
- 9) Aération Des fentes et des ouvertures dans l'armoire sont prévues pour permettre l'aération et pour assurer une opération fiable du produit et le protéger contre la surchauffe. Ces ouvertures ne doivent pas être bloquées ou couvertes. Les ouvertures ne devraient jamais être bloquées en plaçant le produit sur un lit, sofa, tapis ou autres surfaces similaires. Ce produit ne devrait pas être placé dans un meuble intégré notamment une bibliothèque ou étagère à moins d'une aération appropriée ou seulement si les directives du fabricant sont respectées.
- 10) Sources d'alimentation Ce produit devrait être utilisé seulement avec le type d'alimentation qui est indiqué sur l'étiquette du produit. Si vous n'êtes pas certain de connaître le type d'alimentation électrique de votre foyer, consultez le revendeur du produit ou votre fournisseur local d'électricité. Pour les produits destinés à être utilisés avec des piles ou d'autres sources électriques, se reporter aux directives d'opération.
- 11) Protection du cordon d'alimentation Les cordons d'alimentation devraient être placés de manière à ce que l'on ne marche pas dessus ou à ce qu'ils ne soient pas pincés par des articles placés dessus ou contre eux, en faisant bien attention aux cordons près des prises, réceptacles de prises de courant et du point de sortie du produit.
- 12) Lignes électriques Un système d'antenne extérieure ne devrait pas être situé dans le voisinage de lignes électriques aériennes ou autres lumières ou circuits électriques ou aux endroits où l'antenne pourrait tomber sur lesdites lignes électriques ou circuits. Lorsque vous installez un système d'antenne extérieure, prenez grand soin de ne pas toucher lesdites lignes électriques ou circuits. Ce contact pourrait s'avérer mortel.
- 13) Surcharge Ne pas surcharger les prises murales, rallonges ou réceptacles intégrés pour les prises car cela pourrait se solder par un risque d'incendie ou de choc électrique.
- 14) Pénétration d'objets ou de liquides Ne jamais insérer dans les ouvertures de ce produit quelque objet que ce soit parce qu'il pourrait toucher des points de tension dangereux ou court-circuiter des pièces. Une telle pratique pourrait se solder par un incendie ou un choc électrique. Ne jamais renverser un liquide quelconque sur le produit.
- 15) Réparation Ne pas essayer de réparer ce produit vous-même puisque l'ouverture ou le retrait des couvercles peut vous exposer à une tension dangereuse ou à d'autres dangers. Confier tout entretien ou réparation du produit à un personnel d'entretien qualifié.
- 16) Dommages exigeant une réparation Débrancher ce produit de la prise murale et confier la réparation à un personnel d'entretien qualifié dans les cas qui suivent :
  - a) Lorsque le cordon d'alimentation électrique est endommagé;
  - b) Si du liquide a été renversé ou des objets sont tombés dans le produit:
  - c) Si le produit a été exposé à la pluie ou l'eau;
  - d) Si le produit ne fonctionne pas de façon normale en suivant les directives d'opération. Faire uniquement le réglage des commandes précisé dans les directives d'opération. En effet, un ajustement inapproprié d'autres commandes peut endommager le produit et exigera souvent un travail extensif par un technicien qualifié afin de permettre au produit de fonctionner normalement:
  - e) Si le produit a subi une chute ou a été endommagé: et
  - f) Lorsque le produit affiche un changement de performance significatif, ce qui indique un besoin de réparation.
- 17) Pièces de rechange Lorsque des pièces de rechange sont requises, s'assurer que le technicien d'entretien a utilisé les pièces de rechange spécifiées par le fabricant ou qui ont les mêmes caractéristiques que les pièces originales. Des substitutions non-autorisées peuvent provoquer un incendie, un choc électrique ou d'autres dangers.
- 18) Vérification de sécurité Au terme de tout entretien ou réparation de ce produit, demander au technicien chargé de l'entretien ou de la réparation d'effectuer des vérifications de sécurité afin de déterminer si le produit peut fonctionner normalement.
- Montage mural ou au plafond Le produit devrait être monté sur un mur ou au plafond seulement si les recommandations du fabricant sont respectées.
- 20) Chaleur Le produit devrait être placé loin des sources de chaleur telles que les radiateurs, bouches de chaleur, cuisinières ou autres produits (dont les amplificateurs) qui dégagent de la chaleur.

#### Politique de garantie du moniteur Summer Infant, Inc.

Summer Infant Inc. s'engage à réparer ou à remplacer (à sa discrétion) votre module s'il présente des vices de matériaux ou de fabrication, et ce, gratuitement pour une période de 12 mois à partir de la date d'achat. Pour réclamer tout remplacement ou réparation, le produit doit être retourné à Summer Infant Inc., accompagné du reçu de caisse d'origine. Si le reçu de caisse est manquant, la garantie couvrira une période de 12 mois à partir de la date de fabrication.

La présente garantie ne couvre pas les dommages ou les défectuosités résultant de l'usage normal, d'un mauvais usage ou d'un usage abusif; ni d'une manipulation, d'une installation ou d'un entreposage incorrects; ni d'un accident ou encore des altérations ou des réparations non autorisées.

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec notre service à la clientèle au : 1-800-268-6237 ou par courriel à l'adresse suivante : customerservice@summerinfant.com.

#### Renseignements relatifs à la FCC

Cet appareil est conforme au paragraphe 15 de la réglementation de la FCC. L'utilisation est sous réserve des deux conditions suivantes : (1) L'appareil ne peut provoquer aucun brouillage nuisible; (2) L'appareil doit accepter tout brouillage reçu, y compris un brouillage susceptible d'entraîner un fonctionnement non souhaité.

MISE EN GARDE: Des changements ou modifications qui ne sont pas expressément approuvés par Summer Infant peuvent annuler les droits des utilisateurs de ce matériel au regard de son utilisation.

REMARQUE: ce matériel a été testé et a été déclaré conforme aux limites en vigueur concernant les dispositifs numériques de classe B, en vertu du paragraphe 15 de la réglementation de la FCC. Ces limites ont pour but d'établir des normes visant à protéger les installations contre toute interférence nuisible en milieu résidentiel. Ce matériel produit, consomme et peut émettre une énergie de radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions qui l'accompagnent, il peut entraîner un brouillage nuisible dans les communications radio. Cependant, nous ne garantissons pas l'absence de brouillage dans tous les types d'environnement. Si, après avoir effectué une vérification en mettant le matériel hors tension puis sous tension, l'utilisateur s'aperçoit que ce matériel provoque des brouillages nuisibles dans la réception des signaux de radio ou de télévision, il lui faudra essayer de corriger ces brouillages en prenant une ou plusieurs mesures parmi les suivantes :

- Réorienter ou repositionner le récepteur
- Augmenter la distance séparant le matériel du récepteur
- Consulter le revendeur du produit ou un technicien radio/télévision

Summer Infant assure un service complet pour tous les produits vendus. Si vous n'êtes pas pleinement satisfait(e), ou si vous souhaitez poser une question quelconque, contactez-nous par e-mail à cette adresse : customerservice@summerinfant.com.

#### Summer Infant, Inc.

1275 Park East Drive Woonsocket, RI 02895 USA 1-800-268-6237 © 2007 Summer Infant, Inc. Veuillez conserver ces informations afin de pouvoir vous y reporter ultérieurement.

#### Summer Infant Europe, LTD.

Office Suite 6, Second Floor Bournehall House, Bournehall Road Bushey, Hertfordshire WD23 3HP +44 (0) 208 420 4429 Les couleurs et les styles sont susceptibles d'être modifiés à tout moment. FABRIQUÉ EN CHINE



1/08





Por favor lea atentamente las siguientes instrucciones y advertencias.

Conservar este manual de instrucciones para futura referencia.

Herramientas necesarias:

Destornillador de estrella (no incluido). En el modo portátil, la unidad de los padres requiere 3 pilas tipo "AAA" (no incluidas).

Para consultar al soporte técnico, enviar un correo electrónico a customerservice@summerinfant.com

Para usar con niños desde recién nacidos en adelante.

### **ADVERTENCIA:**

Se requiere el armado por parte de un adulto. Tenga cuidado al desempacar y armar el producto



### MANUAL DE INSTRUCCIONES

### DAY AND NIGHT COLOR FLAT SCREEN VIDEO MONITORING SYSTEM™

# **PRECAUCIÓN:**

MANTENGA LAS PIEZAS PEQUEÑAS FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.

Consulte la página 24 para obtener información de contacto si necesita solicitar piezas de repuesto o productos adicionales.

# **ADVERTENCIA:**

ESTE PRODUCTO NO PUEDE SUSTITUIR LA SUPERVISIÓN DE ADULTOS RESPONSABLES.

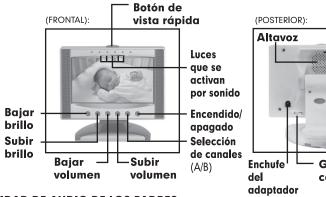
- Evite que el bebé se enrede con el cable, no coloque la cámara en la cuna o al alcance del bebé. Utilice los ganchos de seguridad que se incluyen para asegurar los cables alejados del alcance del bebé. Nunca utilice extensiones de cable con adaptadores de CA. Tan solo utilice los adaptadores de CA suministrados.
- Cuando un adaptador de CA esté enchufado en una toma eléctrica, no toque el extremo expuesto.
- Pruebe el monitor antes de utilizarlo por primera vez, periódicamente y cada vez que cambie la ubicación de la cámara.
- No utilice el monitor cerca del agua (como por ejemplo de la bañera, fregadero, etc.).
- Mantenga el monitor alejado de fuentes de calor (como por ejemplo de cocinas, radiadores, etc.).
- Compruebe que exista una ventilación adecuada alrededor de todos los componentes del monitor. No lo coloque en sofás, cojines, camas, etc. que puedan bloquear la ventilación.
- Los monitores para habitaciones de bebés utilizan ondas públicas para transmitir las señales. Este monitor puede recoger señales de otros monitores o dispositivos similares y las señales emitidas por este monitor puede que se escuchen en otros receptores.
- Este producto no es un juguete. No permita que los niños jueguen con él.
- Este producto contiene piezas pequeñas. Debe ser montado por un adulto. Desembale y monte el producto con precaución.

# **ADVERTENCIA SOBRE LAS BATERÍAS:**

- No mezcle baterías usadas con nuevas.
- No combine baterías alcalinas, estándar ni recargables.
- Retire las baterías y desenchufe el cable de conexión flexible de a batería recargable cuando guarde el producto por un período largo de tiempo o cuando las baterías estén gastadas.
- Deseche adecuadamente las baterías gastadas.

# **CARACTERÍSTICAS Y COMPONENTES:**

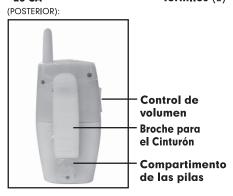
#### UNIDAD DE VÍDEO DE LOS PADRES (TV):



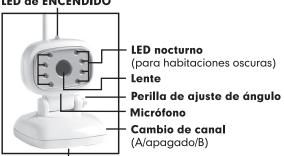


#### **UNIDAD DE AUDIO DE LOS PADRES:**





#### **LED de ENCENDIDO**



Enchufe del adaptador de CA
(parte inferior de la unidad)

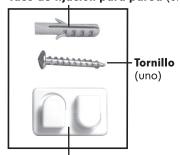


Adaptador de CA de vídeo (grande)



Adaptador de CA de audio (pequeño)

#### Taco de fijación para pared (uno)



Ganchos de seguridad (seis)



Adaptador de CA de cámara (medio)

### INSTALACIÓN Y USO:

#### CÁMARA

**Sobre una mesa:** Cámara inclinada/micrófono levantado. (Ilustración A). Coloque la cámara en la habitación del niño en un lugar donde se vea bien la cuna y el bebé. Coloque la cámara en una superficie plana, como un tocador, un escritorio o una estantería.

**Instalación en la pared:** No coloque la cámara en la cuna o al alcance del bebé. Nota: Compruebe la recepción y la colocación de la cámara antes de instalarla en la pared (Consulte el apartado "**Comprobación de la instalación inicial**" en la página 21).

- a) Pretaladre un orificio en la pared utilizando una broca de 4,8 mm (Ilustración B).
- b) Introduzca un taco de fijación para pared (incluido) en el orificio y golpee con fuerza con el martillo hasta acoplarlo a la pared.
- c) Inserte un tornillo (incluido) en el taco de fijación de la pared. Apriete el tornillo hasta que sobresalgan 6,2 mm del mismo.
- d) Introduzca un adaptador de CA en el enchufe del adaptador de CA de la cámara.
- e) Coloque la cámara en el tornillo hasta que esté segura.
- f) Enchufe el adaptador de CA a una toma eléctrica estándar.
- g) Asegure el cable a la pared utilizando los 6 ganchos de sujeción (incluidos) para mantenerlo alejado del alcance del bebé (Ilustración C).







#### Para ajustar la cámara:

**Paso 1:** Coloque la cámara en una superficie dura y bien ventilada, aproximadamente a unos 120 – 180 cm del alcance del bebé. Levante la lente de la cámara hasta que esté derecha en la base. Para conseguir el mejor ángulo de visión, se puede rotar la cámara hacia la derecha o la izquierda e inclinarla hacia delante o hacia atrás. Suelte la perilla de ajuste de ángulo para inclinar la cámara hacia delante o hacia atrás, y apriétela cuando encuentre el ángulo deseado.

**Paso 2:** Configure el selector de canales en el canal A. El LED de encendido se iluminará en verde sin parpadear.

#### UNIDAD DE VÍDEO DE LOS PADRES

Paso 1: Coloque la unidad de vídeo de los padres lejos de la habitación de los niños.

**Paso 2:** Enchufe el adaptador de CA más largo al enchufe del adaptador de CA de la unidad de vídeo. Enchufe el otro extremo a la toma eléctrica estándar.

Nota: Utilice la guía de cables, situada en la parte trasera de la unidad de vídeo, para asegurar el cable de energía, introduciendo el cable a través del orificio en la parte trasera del soporte de la unidad de vídeo. (Ilustración D).

**Paso 3:** Encienda la unidad de vídeo seleccionado el canal A en el selector de canales. El LED de encendido se iluminará en verde. Pulse el botón de vista rápida una vez para visualizar la habitación de los niños.

**Paso 4:** Ajuste el volumen según su necesidad utilizando el control del volumen. Ajuste la imagen por medio de los botones para subir o bajar el brillo, en la parte delantera de la unidad de vídeo.

**Paso 5:** Para la opción de audio y no vídeo, vuelva a pulsar el botón de vista rápida/vídeo encendido/apagado para desactivar el modo de vídeo.

## **INSTALACIÓN Y USO:**

**Paso 6:** Para apagar la unidad de vídeo completamente, pulse y mantenga pulsado el botón encendido/apagado.

#### Comprobación de la instalación inicial:

Compruebe la recepción de su monitor antes del primer uso. También recomendamos que realice pruebas de la recepción del monitor periódicamente. Tenga en cuenta que el monitor de vídeo de día y de noche no ofrece el mismo nivel de calidad de imagen como su televisión con cable, antena parabólica o servicio digital.

Para comprobar la recepción son necesarios dos adultos. Un adulto debe visualizar la imagen en la unidad de vídeo mientras el otro está en la habitación del niño para ajustar la cámara. A menudo la calidad de recepción se puede mejorar moviendo ligeramente la cámara, la unidad de vídeo o ambas. Ajuste la calidad de la imagen en la unidad de vídeo según sus necesidades utilizando el control de brillo.

Para comprobar la calidad del sonido, haga que un adulto hable en un tono normal y susurrando junto a la cuna. Ajuste el volumen en el control del volumen de la unidad de vídeo según sea necesario.

# Para instalar la unidad de vídeo de los padres (TV) bajo el mueble:

**Paso 1:** Deslice hacia fuera la base de la unidad de vídeo (Ilustración E).

**Paso 2:** Cambie el dial en la base de la unidad de vídeo de "bloquear icono" a "desbloquear icono" (Ilustración F).

**Paso 3:** Instale la base de la unidad de vídeo bajo el mueble utilizando los tornillos incluidos (Ilustración G).

Paso 4: Vuelva a deslizar la unidad de vídeo en su base y cambie el dial en la base de la unidad de vídeo a bloquear. Para utilizar la unidad de vídeo en zonas cercanas a la casa, tan solo tiene que mover el dial en la base de la unidad de vídeo a desbloquear, extraer la unidad y colocar la base de la unidad de vídeo en su posición original.









#### UNIDAD DE AUDIO DE LOS PADRES

**Paso 1:** Coloque la unidad de vídeo de los padres en la habitación desde la que quiere controlar a su bebé (por ejemplo, el dormitorio o la sala de estar). Enchufe un adaptador de CA en el enchufe del adaptador de CA en la parte posterior de la unidad de audio y el otro extremo en la toma eléctrica estándar.

**Paso 2:** Coloque el interruptor de alimentación en la posición de encendido en la parte superior de la unidad de audio.

**Paso 3:** Ajuste el volumen según el nivel deseado utilizando el control del volumen en un lateral de la unidad de audio.

#### Para utilizar la unidad de audio de los padres en modo portátil:

Para uso en modo portátil, la unidad de audio requiere tres pilas tipo "AAA" (no incluidas). Abra la tapa del compartimento de las pilas utilizando un destornillador de estrella e introduzca las tres pilas tipo "AAA". Vuelva a colocar la tapa del compartimento de las pilas.

#### Gancho para el cinturón:

Para un transporte más cómodo, puede enganchar la unidad de audio a su cinturón o en la cintura de la ropa.

### CONSEJOS PARA MEJORAR LA RECEPCIÓN:

- Cambie el canal tanto en la TV como en la cámara. Compruebe siempre que estén configurados en el mismo canal (ambos en A o en B).
- Ubique la televisión más cerca de la cámara si fuera necesario.
- Aleje la televisión de otros monitores, teléfonos inalámbricos, walkie-talkies, etc.; incluso unos centímetros pueden mejorar enormemente la recepción.
- Si escucha una interferencia o sonido chirriante, mueva la cámara y la televisión más lejos la una de la otra.

### **FUNCIONES ESPECIALES:**

- Luces que se activan por sonido: Las 5 luces que se activan por sonido se iluminarán en la televisión según el nivel de ruido del bebé. Por ejemplo, si el bebé solo susurra, solo se iluminarán una o dos luces. Si el bebé está llorando se iluminarán varias luces dependiendo del volumen de sus llantos. Esta función resulta particularmente útil si se encuentra en una habitación con mucho ruido.
- Botón de vista rápida: Este botón activa el modo de vídeo. Si tan solo desea escuchar a su bebé, vuelva a pulsar el botón de vista rápida para detener el vídeo. El botón de vista rápida es ideal para encender de forma sencilla la opción de vídeo en mitad de la noche.
- Visión nocturna: En una habitación oscura, el monitor utilizará el LED por infrarrojos de manera automática y transmitirá una imagen nítida del bebé para que pueda observarle por la noche.
- Cámara/micrófono multiposición: La cámara/micrófono multiposición se debe ajustar hacia el bebé lo más directamente posible. Esta función multiposición es exclusiva de los monitores de habitaciones para niños Summer Infant. Permite al micrófono centrarse en la voz del bebé mientras filtra otros ruidos de la casa.

# **SOLUCIÓN DE PROBLEMAS:**

No hay imagen o sonido en la televisión

- Compruebe que la cámara y la televisión estén encendidas
- Compruebe que los adaptadores de CA estén conectados
- Compruebe que las tomas eléctricas funcionen
- Compruebe que la cámara y la televisión estén configuradas en el mismo canal (pruebe a utilizar otro canal si fuera necesario)
- Ajuste el volumen a una configuración más alta

No hay imagen pero sí sonido en la televisión

- Pulse el botón de vista rápida/vídeo encendido/apagado una vez para activar el modo de vídeo
- Pruebe a ajustar el brillo, el contraste y los diales de sujeción vertical en la televisión
- Compruebe la recepción moviendo la televisión y/o la cámara a diferentes lugares
- Compruebe que la cámara y la televisión estén configuradas en el mismo canal (pruebe a configurar un canal alternativo si fuera necesario)

No hay sonido pero sí imagen en la televisión

- Suba el volumen de la televisión mediante el control del volumen
- Compruebe que la cámara y la televisión estén configuradas en el mismo canal (pruebe a configurar ambas en un canal alternativo si fuera necesario)

Imagen poco nítida en la televisión

 Compruebe que la cámara y la televisión estén configuradas en el mismo canal (pruebe a configurar ambas en un canal alternativo si fuera necesario) Imagen poco nítida en la televisión (continuación)

- Ubique la televisión más cerca de la cámara si fuera necesario
- Aleje la televisión de otros monitores, teléfonos inalámbricos, walkie-talkies, etc.
- Pruebe a ajustar el brillo, el contraste y los diales de sujeción vertical en la televisión
- Compruebe la recepción moviendo la televisión y/o la cámara a diferentes lugares

Sonido chirriante proveniente del altavoz de la televisión

- Mueva la cámara y la televisión alejándolas la una de la otra
- Baje el volumen

El altavoz de la unidad de los padres no emite ningún sonido

- Compruebe que la cámara y la unidad de los padres estén encendidas
- Ajuste el volumen a una configuración más alta

El altavoz de la unidad de los padres emite un sonido chirriante

- Mueva la cámara y la televisión alejándolas la una de la otra
- Baje el volumen

Recepción débil o nula

- Compruebe que la cámara y la unidad de los padres estén encendidas
- · Acerque la unidad para padres a la cámara
- Compruebe que las pilas estén cargadas

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

 Lea las instrucciones - Todas las instrucciones de seguridad y de funcionamiento se deben leer antes de poner en marcha el producto.



- Guarde las instrucciones Las instrucciones de seguridad y funcionamiento se deben guardar para referencia en el futuro.
- Tenga en cuenta las advertencias Se deben seguir todas las advertencias sobre el producto y sobre las instrucciones de funcionamiento.
- 4) Siga las instrucciones Se deben seguir todas las instrucciones de funcionamiento y uso.
- Limpieza Desconecte el producto de la toma de la pared antes de realizar labores de limpieza. No utilice productos de limpieza líquidos o aerosoles. Utilice un paño húmero para limpiar.
- 6) Accesorios No utilice accesorios que no estén recomendados por el fabricante del producto ya que pueden resultar peligrosos.
- Agua y humedad No utilice este producto cerca del agua, como por ejemplo cerca de una bañera, lavabo, fregadero, lavadero, en un sótano moiado, cerca de la piscina o en lugares similares.
- 8) Complementos No coloque este producto en un carro, base, trípode, soporte o mesa inestables. Puede que el producto se caiga causando lesiones de consideración al bebé o al adulto, así como daños importantes al producto. Utilicelo solo en un carro, base, trípode, soporte o mesa recomendados por el fabricante o vendidos junto al producto. Se debe seguir las instrucciones del fabricante para cualquier instalación del producto, así como utilizar los accesorios de instalación recomendados por este.
- 9) Ventilación Las ranuras y aperturas del mueble sirven para la ventilación y para asegurar un funcionamiento fiable del producto y protegerlo del sobrecalentamiento, por lo que no se deben bloquear ni cubrir. Las aberturas nunca se deben de bloquear colocando el producto en una cama, sofá, alfombra o superficies similares. Este producto no se debe colocar en una instalación fija como en una estantería o balda a menos que cuente con una buena ventilación o se adapte a las instrucciones del fabricante.
- 10) Fuentes de energía Este producto debe funcionar solo con el tipo de fuente de energía indicado en la etiqueta. Si no está seguro del tipo de suministro de energía de su casa, consulte a su proveedor del producto o a la compañía de energía local. Para productos que funcionan con pilas u otras fuentes de energía, consulte las instrucciones de funcionamiento.
- 11) Protección del cable de alimentación Los cables de alimentación se deben colocar de modo que nadie los pise o estén pinzados por elementos colocados encima o contra ellos, y se ha de prestar especial atención a los cables en los enchufes, ladrones y en el punto en el que salen del producto.
- 12) Líneas de alimentación No se debe colocar un sistema de antena exterior en las inmediaciones de líneas de alto voltaje elevadas u otras luces eléctricas o circuitos de energía, o donde pueda caerse a dichas líneas o circuitos de energía. Cuando instale un sistema de alarma exterior, extreme las precauciones y evite tocar dichas líneas de alto voltaje o circuitos de alimentación ya que el contacto puede llegar a ser mortal.
- 13) Sobrecarga No sobrecargue las tomas de la pared, extensiones de cables o receptáculos de corriente, ya que pueden provocar un incendio o una descarga eléctrica.
- 14) Introducción de objetos y líquidos Nunca introduzca objetos de ningún tipo en el producto a través de las aberturas ya que pueden tocar puntos de voltaje peligrosos o causar cortocircuitos en piezas, pudiendo provocar un incendio o una descarga eléctrica. Nunca derrame líquido de ningún tipo en el producto.
- 15) Mantenimiento No trate de realizar labores de mantenimiento usted mismo, ya que abrir o retirar cubiertas puede exponerle a voltajes peligrosos y otros riesgos. Consulte cualquier operación de mantenimiento a personal de mantenimiento cualificado.
- 16) Daños que requieren mantenimiento Desenchufe el producto de la toma de la pared y consulte a personal de mantenimiento cualificado cuando se produzcan las siguientes situaciones:
  - a) Cuando se deteriore el cable de alimentación o el enchufe,
  - b) Si se ha derramado líquido o se han caído objetos en el producto,
  - c) Si el producto ha estado expuesto a lluvia o agua,
  - d) Si el producto no funciona de manera normal siguiendo las instrucciones de funcionamiento. Solo el ajuste de esos controles que están cubiertos por las instrucciones de funcionamiento de un modo inadecuado puede provocar daños y requerirá a menudo labores exhaustivas por parte de un técnico cualificado para devolver al producto a su funcionamiento normal,
  - e) Si se ha caído o dañado el producto de cualquier forma, y
  - f) Cuando el producto muestre un cambio importante en su rendimiento: esto indica que requiere mantenimiento.
- 17) Piezas de repuesto Cuando sean necesarias piezas de repuesto, compruebe que el técnico de mantenimiento utilice las piezas de repuesto especificadas por el fabricante o que tengan las mismas características que las piezas originales. Las sustituciones no autorizadas pueden provocar un incendio, una descarga eléctrica u otros riesgos.
- 18) Comprobación de seguridad Una vez realizada cualquier operación de mantenimiento o reparación del producto, solicite al técnico de mantenimiento que haga las comprobaciones de seguridad para determinar si el producto está en estado de funcionamiento adecuado.
- Instalación en pared o techo El producto se debe instalar en una pared o techo solo de la forma en la que lo recomienda el fabricante.
- 20) Calor El producto debe estar alejado de fuentes de calor como radiadores, rejillas de calefacción, cocinas y otros productos (incluídos amplificadores) que produzcan calor.

#### Política de garantía para el monitor de Summer Infant, Inc.

Summer Infant, Inc. reparará o reemplazará (a elección de la compañía) su unidad sin cargo dentro de un período de 12 meses desde la fecha de la compra, si la unidad tiene un defecto de fábrica o en los materiales. Para solicitar la reparación/el reemplazo, debe enviar el producto a Summer Infant junto con una copia del recibo de compra original. Si no cuenta con el recibo de compra, la garantía tendrá validez por un período de 12 meses desde la fecha de fabricación.

La presente garantía no tendrá validez en caso de desgaste normal o de daños por uso incorrecto, abuso, almacenamiento y manipulación inapropiados, instalación, accidente, reparación no autorizada o alteración.

Para obtener más detalles, comuníquese con el Departamento de Atención al Cliente, llamando al 1-800-268-6237, o enviando un correo electrónico a customerservice@summerinfant.com.

#### Información sobre la FCC

Este dispositivo cumple con el Apartado 15 de las disposiciones de la Comisión Federal de Comunicaciones de los EE. UU. (FCC, Federal Communications Comission). Su funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) Este dispositivo no puede provocar interferencias nocivas, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo aquellas que puedan provocar un funcionamiento no deseado.

ADVERTENCIA: Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por Summer Infant pueden invalidar la autoridad del usuario de utilizar el equipo.

NOTA: Este equipo ha sido probado y se considera que cumple los límites de los dispositivos digitales de Clase B, de conformidad con el Apartado 15 de las disposiciones de la FCC. Estos límites han sido diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias nocivas en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede emitir energía de radio frecuencia y, si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede provocar interferencias nocivas en comunicaciones de radio. Sin embargo, no se puede ofrecer garantía de que no se producirán interferencias en una instalación en particular. Si este equipo provoca interferencias importantes en la recepción de radio o televisión, las cuales se pueden comprobar encendiendo y apagando dicho equipo, el usuario debe tratar de corregir la interferencia mediante una o varias de las siguientes medidas:

- Vuelva orientar o a colocar el receptor.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Solicite ayuda al concesionario o a un técnico de radio/TV experimentado.

En Summer Infant estamos comprometidos con cada uno de nuestros productos. Si usted no está completamente satisfecho o tiene alguna consulta, sírvase enviarnos un correo electrónico a customerservice@summerinfant.com.

Summer Infant, Inc. 1275 Park East Drive Woonsocket, RI 02895 USA 1-800-268-6237 © 2007 Summer Infant, Inc. Guarde esta información para futura referencia.

24

Summer Infant Europe, LTD.
Office Suite 6, Second Floor
Bournehall House, Bournehall Road
Bushey, Hertfordshire WD23 3HP
+44 (0) 208 420 4429
Los colores y estilos pueden variar.
HECHO EN CHINA

